

**MGVC Arts Commerce and Science College
Muddebihal**



From

Dr. S.C. Angadi

HOD of Hindi

MGVC College Muddebihal

To

Principal

MGVC College Muddebihal

Sub : seeking permission to conduct Certificate Course in Translation skills for students.

Respect sir,

Dept of Hindi is interested to conduct a certificate course in Translation skills for students for the year 2022-23 Kindly permit and provide financial assistance to run the course.

Thank you

Date : 04/01/2023

Place: Muddebihal


Sincerely


H. O. D.
Department of Hindi
M.G.V.C. Arts, Com. & Science
College, Muddebihal. Dist. Vijayapur.


PRINCIPAL,
M.G.V.C. Arts, Commerce & Science College
MUDEBIHAL-586212. Dist: Vijayapur.



S. G. V. C. Vidya Prasarak Trust's,

**Matoshri Gangamma Veerappa Chiniwar
Arts, Commerce & Science College,**

MUDDEBIHAL-586212. Dist. Vijayapur (Karnataka)

(Accredited with CGPA of 3.31 on seven point scale at 'A+' Grade)

☎ : 08356220329

FAX : 08356220329



• email : princmgvc@gmail.com • www.mgvcmbl.in •

Ref. No. :

Date :

Dr. S.C.Angadi

HOD of Hindi

MGVC College Muddebihal

Subject : "Granting Permission to conduct certificate course in Translation skills"

Reference : Your letter dated 04/01/2023.

Sir,

With reference to above cited subject you are permitted to conduct Certificate course in Translation skills for students [2022-23].

Thanking you

Date : 05/01/2023

H. O. D.

Department of Hindi

**M.G.V.C. Arts, Com. & Science
College, Muddebihal. Dist: Vijayapur,**

PRINCIPAL,

**M.G.V.C. Arts, Commerce & Science College
MUDDEBIHAL-586212. Dist: Vijayapur.**

**MGVC Arts Commerce and Science College
Muddebihal**



Notice

It is scheduled to conduct a Certificate course in Translation skills for students. The following BOS members are hereby requested to attend the BOS meeting on 06/01/2023 in Principal room at 12.30pm to discuss the issues related to syllabi and schedule of the course ect.

Members of BOS

1. Prof S N Poleshi Principal
2. Dr.S C Angadi
3. Dr. M B Patil
4. Dr. M J Sankapal

H. O. D.
Department of Hindi
M.G.V.C. Arts, Com. & Science
College, Muddebihal. Dist: Vijayapur.

PRINCIPAL,
M.G.V.C. Arts, Commerce & Science College
MUDEBIBHAL-586212. Dist: Vijayapur.



**MGVC Arts Commerce and Science College
Muddebihal**

Department of Hindi

Board of studies 2022-23

Subject : Certificate course in Translation skills

Members of BOS

1. Prof S N Poleshi Principal
2. Dr.S C Angadi
3. Dr. M B Patil
4. Dr. M J Sankapal

Angadi

H. O. D.
Department of Hindi
M.G.V.C. Arts, Com. & Science
College, Muddebihal. Dist: Vijayapur.

Principal

PRINCIPAL,
M.G.V.C. Arts, Commerce & Science Coll.
MUDEBIHAL-585212. Dist: Vijayapur.

MGVC Arts Commerce and Science College

Muddebihal

Department of Hindi

Syllabus

Subject : Certificate course in Translation skills.

Objective : 32 Hours.



Unit	Syllabus
Unit 1	अनुवाद अनुवाद कार्य - १) अनुवाद और अनुवाद अध्ययनों को संक्षिप्त इतिहास २) भारत में अनुवाद परंपरा - संक्षिप्त परिचय
Unit 2	अनुवाद का अर्थ और अवधारणा १) अनुवाद - परिभाषा स्वरूप और प्रकृति २) अनुवाद - फल, विज्ञान अथवा शिल्प

H. O. D.

H. O. D.

Department of Hindi

M.G.V.C. Arts, Com. & Science
College, Muddebihal. Dist: Vijayapur.

Principal

PRINCIPAL,

M.G.V.C. Arts, Commerce & Science College,
MUDEBIBHAL-586212. Dist: Vijayapur.



Unit 3	अनुवाद के प्रकार या भेद 1) साहित्यिक विधा के आधार पर a) बाह्यानुवाद b) पद्यानुवाद 2) अनुवाद प्रकृति के आधार पर a) मूलनिष्ठ b) मूलमुक्त c) उपादानुवाद d) शब्दानुवाद e) भावानुवाद f) सांस्कृतिक
Unit 4	अनुवाद की सहायक सामग्री एवं उपकरण 1) शब्दकोश और उसके प्रकार a) डिक्शनरी कोश b) संदर्भ कोश c) विश्व कोश

Angade

H. O. D.

Department of Hindi

M.G.V.C. Arts, Com. & Science

College, Muddebihal, Dist: Vijayapur,

PRINCIPAL,

M.G.V.C. Arts, Commerce & Science College

MUDDEBIHAL-585212, Dist: Vijayapur



S. G. V. C. Vidya Prasarak Trust's,

**Matoshri Gangamma Veerappa Chiniwar
Arts, Commerce & Science College,**

MUDDEBIHAL-586212. Dist. Vijayapur (Karnataka)

(Accredited with CGPA of 3.31 on seven point scale at 'A+' Grade)

☎ : 08356220329

FAX : 08356220329

• email : princmgvc@gmail.com • www.mgvcmbi.in •



Ref. No. :

Date :

Notice

Department of Hindi of our college is going to conduct a certificate course in Translation skills of 32 hours duration. The course beginning from 10/01/2023 .All the students are hereby informed to get admission to this course. For other details contact Dr, S C Angadi.

Angadi

H. O. D.

Department of Hindi
M.G.V.C. Arts, Com. & Science
College, Muddebihal. Dist: Vijayapur.

Principal

PRINCIPAL,

M.G.V.C. Arts, Commerce & Science College
MUDDEBIHAL-586212. Dist: Vijayapur.



S. G. V. C. Vidya Prasarak Trust's,

**Matoshri Gangamma Veerappa Chiniwar
Arts, Commerce & Science College,**

MUDDEBIHAL-586212. Dist. Vijayapur (Karnataka)

(Accredited with CGPA of 3.31 on seven point scale at 'A+' Grade)

☎ : 08356220329

FAX : 08356220329



• email : princmgvc@gmail.com • www.mgvcmbi.in •

Ref. No. :

Date :

Notice

Students who have registered for certificate course in Translation skill are hereby informed to attend the Inaugural function on 10/01/2023 on at 10.30am at conference hall [Room no 14] of our college.

Handwritten signature

H. O. D.

Department of Hindi

M.G.V.C. Arts, Com. & Science
College, Muddebihal, Dist: Vijayapur.

Handwritten signature

PRINCIPAL,

M.G.V.C. Arts, Commerce & Science College
MUDDEBIHAL-586212, Dist: Vijayapur.

M.G.V.C.College Muddebihal Vijayapur District, Karnataka State

Department of Hindi

Certificate Course in Translation skills, 2022-23



Sl No	Name of the Students	Date & Time 10/01/2023		Date & Time 11/01/2023		Date & Time 12/01/2023		Date & Time 13/01/2023		Date & Time 15/01/2023				Date & Time 16/01/2023		Date & Time 17/01/2023	
		3pm to 4pm	5pm to 6pm	3pm To 4pm	5pm To 6pm	3pm to 4pm	5pm to 6pm	3pm To 4pm	5pm to 6pm	10pm to 11pm	11pm To 12pm	1pm To 2pm	3pm to 4pm	3pm To 4pm	5pm To 6pm	3pm To 4pm	5pm To 6pm
1	Abhishek Devoor	Abhishek	Abhishek	Abhishek	Abhishek	Abhishek	Abhishek	Abhishek	Abhishek	Abhishek	Abhishek	Abhishek	Abhishek	Abhishek	Abhishek	Abhishek	Abhishek
2	Akshata Naykodi	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A
3	Pooja Rathod	P	P	P	P	P	P	P	P	P	P	P	P	P	P	P	P
4	Prashanta Jadhav	P	P	P	P	P	P	P	P	P	P	P	P	P	P	P	P
5	Sagar Chavan	S	S	S	S	S	S	S	S	S	S	S	S	S	S	S	S
6	Triveni Lamani	T.L	T.L	T.L	T.L	T.L	T.L	T.L	T.L	T.L	T.L	T.L	T.L	T.L	T.L	T.L	T.L
7	Ashwini P	Ashwini	Ashwini	Ashwini	Ashwini	Ashwini	Ashwini	Ashwini	Ashwini	Ashwini	Ashwini	Ashwini	Ashwini	Ashwini	Ashwini	Ashwini	Ashwini
8	Vidysree Sandimani	V.S	V.S	V.S	V.S	V.S	V.S	V.S	V.S	V.S	V.S	V.S	V.S	V.S	V.S	V.S	V.S
9	Mallikarjun Upanal	M.U	M.U	M.U	M.U	M.U	M.U	M.U	M.U	M.U	M.U	M.U	M.U	M.U	M.U	M.U	M.U
10	Pooja Chavan	P.R.C	P.R.C	P.R.C	P.R.C	P.R.C	P.R.C	P.R.C	P.R.C	P.R.C	P.R.C	P.R.C	P.R.C	P.R.C	P.R.C	P.R.C	P.R.C
11	Lalita Rathod	Lalita	Lalita	Lalita	Lalita	Lalita	Lalita	Lalita	Lalita	Lalita	Lalita	Lalita	Lalita	Lalita	Lalita	Lalita	Lalita
12	Supriya Rathod	S	S	S	S	S	S	S	S	S	S	S	S	S	S	S	S

H.O.D.

H. O. D.
Department of Hindi
M.G.V.C. Arts, Com. & Science
College, Muddebihal, Dist: Vijayapur.

Principal

PRINCIPAL,
M.G.V.C. Arts, Commerce & Science College
MUDDEBIHAL-586212, Dist: Vijayapur.



Sl No	Name of the Students	Date & Time 18/01/2023		Date & Time 19/01/2023		Date & Time 20/01/2023		Date & Time 21/01/2023		Date & Time 22/01/2023				Date & Time 23/01/2023				Date & Time 24/07/2023	
		3pm To 4pm	5pm To 6pm	3pm To 4pm	5pm To 6pm	3pm To 4pm	5pm To 6pm	3pm To 4pm	5pm To 6pm	10pm to 11pm	11pm To 12pm	1pm To 2pm	3pm to 4pm	3pm To 4pm	5pm To 6pm	3pm To 4pm	5pm To 6pm		
1	Abhishek Devoor	Abh	Abh	Abh	Abh	Abh	Abh	Abh	Abh	Abh	Abh	Abh	Abh	Abh	Abh	Abh	Abh	Abh	Abh
2	Akshata Naykodi	Akshata	Akshata	Akshata	Akshata	Akshata	Akshata	Akshata	Akshata	Akshata	Akshata	Akshata	Akshata	Akshata	Akshata	Akshata	Akshata	Akshata	Akshata
3	Pooja Rathod	Pooja	Pooja	Pooja	Pooja	Pooja	Pooja	Pooja	Pooja	Pooja	Pooja	Pooja	Pooja	Pooja	Pooja	Pooja	Pooja	Pooja	Pooja
4	Prashanta Jadhav	Prash	Prash	Prash	Prash	Prash	Prash	Prash	Prash	Prash	Prash	Prash	Prash	Prash	Prash	Prash	Prash	Prash	Prash
5	Sagar Chavan	Sagar	Sagar	Sagar	Sagar	Sagar	Sagar	Sagar	Sagar	Sagar	Sagar	Sagar	Sagar	Sagar	Sagar	Sagar	Sagar	Sagar	Sagar
6	Triveni Lamani	T.L	T.L	T.L	T.L	T.L	T.L	T.L	T.L	T.L	T.L	T.L	T.L	T.L	T.L	T.L	T.L	T.L	T.L
7	Ashwini P	Ashwini	Ashwini	Ashwini	Ashwini	Ashwini	Ashwini	Ashwini	Ashwini	Ashwini	Ashwini	Ashwini	Ashwini	Ashwini	Ashwini	Ashwini	Ashwini	Ashwini	Ashwini
8	Vidysree Sandimani	V.S	V.S	V.S	V.S	V.S	V.S	V.S	V.S	V.S	V.S	V.S	V.S	V.S	V.S	V.S	V.S	V.S	V.S
9	Mallikarjun Upanal	M	M	M	M	M	M	M	M	M	M	M	M	M	M	M	M	M	M
10	Pooja Chavan	P.R.C	P.R.C	P.R.C	P.R.C	P.R.C	P.R.C	P.R.C	P.R.C	P.R.C	P.R.C	P.R.C	P.R.C	P.R.C	P.R.C	P.R.C	P.R.C	P.R.C	P.R.C
11	Lalita Rathod	Lalita	Lalita	Lalita	Lalita	Lalita	Lalita	Lalita	Lalita	Lalita	Lalita	Lalita	Lalita	Lalita	Lalita	Lalita	Lalita	Lalita	Lalita
12	Supriya Rathod	S	S	S	S	S	S	S	S	S	S	S	S	S	S	S	S	S	S

H. O. D.

H. O. D.
Department of Hindi
M.G.V.C. Arts, Com. & Science
College, Muddebihal, Dist. Vijayapur.

Principal

PRINCIPAL,
M.G.V.C. Arts, Commerce & Science College,
MUDDEBIHAL-586212, Dist. Vijayapur.



S.G.V.C Vidya Prasarak Trust's

**M.G.V.C Arts, Commerce and Science
College, Muddebihal- 586212**



Department of Hindi

Conducted

Certificate Course on

"Translation skills"

Academic Year- 2023-24

This is to certify that Mr/ Mis _____ of
_____ has participated in
CERTIFICATE COURSE ON "Translation skills "organized by the Department of Hindi,
from Date: 08-01-2024 to 27-01-2024.

Dr. S.C.Angadi
HOD, Department of Hindi
M.G.V.C. Arts, Commerce &
Science College, Muddebihal

Prof. S.N. Poleshi
Principal
M.G.V.C. Arts, Commerce &
Science College, Muddebihal